



incomparabil; dincolo: o delicată cititoare a romanelor lui Octav Feuillet; mai departe: nervosul admirator al misticilor și nebuloșilor decadenți; alături: cititorul care ridică din umeri, cu mirare ironica, la auzul unui sonet cu înțeles obscur al unui simbolist, și rămâne într'un extaz de admirație când citește minunata poemă a lui Sully Prudhomme: „La révolte des fleurs“.

Firește că între gust și gust intră deosebiri însemnate de calitate. Un gust poate să fie mai rafinat de cât altul, sau mai distins, mai larg. Cu toate acestea, gustul are ca ceva caracteristic încăpățănarea lui părtinitoare, care nu primește de cât aceea-ce îl satisface, înălțându-l ca rău sau nefolositor, tot ce nu cade sub pofta sa. Ast-fel, dacă vei pune trei oameni cu gusturi diferite să îți aprecieze o lucrare literară, veți auzi o discuție falsă, neînțeleasă și une-ori ridiculă. Și afară de aceasta, în cele mai dese cazuri, gustul nu relevă decât o impresie ușoară, nehotărâtă, dar plăcută: un fel de amuzare a spiritului.

Dacă însă gustul ar rămâne o simplă plăcere personală, lucrul s'ar mărgini la o chestie de puțină însemnătate. Se observă însă că nu rare-ori gustul începe a lua proporțiile unei judecăți critice. A judeca operele literare numai prin gust, este a face critică greșită și cu totul părtinitoare. Un gust ales, un gust larg, este semnul distins al unui temperament de critic, considerat ca partea intuitivă a critice. Gustul însă trebuie a fi tot-d'auna complectat prin partea rațională a critice.

Aceste reflexiuni întocmea tema unei discuțiuni într'un cerc de tineri, unde se citise de curând poeziile franceze ale D-lui Alexandru A. Sturza, intitulată: „Les facettes“. Tinerul autor face parte dintre cei trei-patru poeți români cari scriu în limba franceză. De ce scriu în franțuzește și nu în limba maternă, mulți se vor fi întrebând; dar faptul dovedește, înainte de toate, că autorii lor cred că o carte scrisă în graiul lui Voltaire este mai lesne respândită și citită.

Autorul acestui volum de poezii franceze mi se pare cel mai desăvârșit tip al poetului prin imitație. Imi închipuiesc pe acest tiner autor trăind în străinătate, într'o atmosferă literară bogată, citind cu pasiune pe toți poeții mari ai timpului și primind de la toți o imaginație de impresii, senzațiuni și idei felurite. Această imagineazăre n'a rămas închisă în sufletul său, neștiută de nimenea, păstrată într'un colț misterios și intim al inimii; ea a avut nevoie de-a fi revărsată, ca o apă peste mătca, și această nevoie psihologică tinerului autor a concretizat-o în versuri. Ce s'a întâmplat însă? Materialul său poetic nu era de cât reflexul poeziilor mai de mult citite, nu era de cât ecoul slab al poezilor citiți.

La câți poeți, prin imitație, n'a dat prilej să se ivească Bolintineanu? Și astăzi, câți poeți n'a produs poeziile lui Eminescu?

Imitațiunea în literatură aș putea-o numi un fel de ipnotizare involuntară, pe care o sugerează poezii mari.

Poeziile D-lui Alexandru Sturza amintesc pe cei mai mulți dintre poezii ilustrii ai Franței. Găsești într'insele sentimentalismul melancolic și impresionismul delicat al lui Paul Bourget; coloritul și cizelarea formei a lui Th. Gautier; evocațiunea viziunilor antice ale sonetistului José-Maria de Heredia; sensualismul maladiv și mistic al lui Baudelaire; etc.

D. Sturza ne face impresia unei prisme amabile prin care s'a reflectat, — în mod palid, — atâți poeți distinși francezi. Și să se noteze că aici nu e vorba de o simplă influență, care une-ori poate avea înrîuriri bine-făcătoare. D. Sturza, neavând un temperament, o personalitate originală de poet, a rămas mai mult un imitator, dar un imitator care nu poate fi considerat ca de cea mai comună speță.

Evident că de aci se poate deduce că

n'am nici un gust pentru imitatori. Insa gustul meu se completează și prin judecata critică cu care voiesc să lămuresc că o imitațiune nu conține absolut nici o valoare literară. Imitatorii sunt adese-ori cei mai răi compromițători ai originalului. Din această cauză, mulți din romanțierii tineri francezi, încercând să imiteze naturalismul lui Zola, l-au redus la cea mai ordinară treaptă a pornografiei. Acest lucru s'a întâmplat la noi cu D. Const. Mille care, sub pretext de naturalism, a scris *Feciorul popei*, o colecție de schițe odioase.

Se va opri oare D. Sturza numai la aceste imitațiuni? Tot-d'a-una m'am ferit de a fi profetic; dar n'ar fi unic cazul să vedem mai târziu o nouă lucrare a D-sale, în care să se reliefeze un temperament și un caracter de scriitor original. Vă asigur că atunci aș fi cel dintâiu care să aduc laude autorului.

Traian Demetrescu

### Entusias și Recunoștință

Recunoștință și recunoștință, precum zice evreul din comedia știută *cherfi și cherfi*. Numești adesea cu același cuvânt două acțiuni, cari se prezintă sub aceeași formă, dar în fond sunt deosebite ca cerul de pământ.

Și o soartă fatală ne-a dat să vedem două întâmplări petrecându-se una după alta, 8 Mai 1891 la Florica, și 10 Mai 1891 la București și punând în relief cele enunțate mai sus.

Aglomerație mare la Florica și aglomerație mare la București, iată punctul comun celor două întâmplări.

În toate celelalte ele se rapoartă ca doi antipoi:

Florica un punct izolat, o simplă vie, lipsită de ori și ce condițiune de comoditate, desfătare sau interes material, — București un centru mare, capitala țării, oferind toate condițiunile comodității, distracțiunii și interesului material.

Spre Florica trenul trebuia plătit pe deplin și administrația îngreunând călătoria și prin alte obstacole, — spre București trenul era redus la minimum posibil, în mare parte gratis și administrația înlesnind pe călători în tot chipul.

În Florica vizitatorii reprezintă elementul românesc cel mai neaoș. În București este năvală mare de tot ce România are mai străin ca origine și aspirație.

La Florica a dus pe Români sentimentul cel mai curat de recunoștință și devotament către un bărbat, care toată viața lui a luptat pentru libertate și pentru cauza națională;

La București i-a dus sau datorită de slujbași, grațificăți cu o mulțime de avantaje pe spinarea țării, sau curiozitatea și alte interese personale, asistând cu cel mai rece indiferentism la niște serbări, care numai a țării nu erau, însă se făceau din punga ei.

În fine inteligența viitorului, studențimea universitară asistă la Florica aproape în corpore, iar la București se abține cu totul și în mod ostentativ.

Cine a avut ochii de văzut să și tragă concluziunea!

### Incidente cu fond militar-polițienesc

Vizitatorii sosind la Florica se duceau să vază mai întâi corpul lui Brătianu și apoi și mormintul. Nu știu ce-i abătu unui ofițer de înconjurase mormintul cu un cordon de soldați și opra ast-fel lumea ca să vază mormintul lui Brătianu care a zdrobit privilegiile în această țară și nu se aștepta să găsească acest mormint înconjurat de forța brutală. Un freamăt de aplauze ropoti de pe colinele ocupate de lume, iar ofițerul tașoș intra ca în pământ lăsând mormintul liber.

*In București*. Poliție mai proastă și mai insolentă ca în București nu mi-a dat ochii a vedea. Nu era mulțumită că, după ce închisese toate trecerile de la palat la mitropolie, publicul nu arăta semne de indignare, sergenții și superiorii lor își permiteau a insulta și îmbrânci lumea fără nici o cauză. Publicul se ferește de scandal și tace.

*La Cișmigiu*. Unii băieți cu ziare strigau: „10 bani regele și regina!“ Un grad din corpul poliției îi muștră și nu le permise a striga așa. Un băiat se corișe și strigă: „regele și regina, numai 10 bani!“ Un cetățean obiectează: *Tu îi vinzi numai cu 10 bani, după ce pe fără a costa a sute de milioane!*

La masa primarilor Pache mergea cu Rasty la o mare distanță înaintea regelui. Primarii îi aclamau și când se apropia regele, ei trebuiau să fie înboldiți de sergenții de la spatele lor, pentru ca să îl aclame și pe el. Bieții primarii erau lihniiți de foame și Pache era în acest punct salvatorul lor imediat. Quidam

### INFORMAȚIUNI

*L'Indépendance roumaine* anunță că primarul Capitalei are de gând să organizeze niște serbări populare la Cișmigiu în zilele de 19, 20 și 21 Mai, cu produsul cărora să înfrumusețeze grădina și să construiască frumoasa cascadă.

În același timp, același Pake se gândește să organizeze și alte minuni pe timpul bălăciului Moșilor, care începe la 2 Iunie.

Se vede că primarul Capitalei, mândru de succesul ce a avut în scenările sale din zilele de 10, 11 și 12 Mai, și-a pus în gând să devie un impresariu de serbări populare.

Poate să aibă D. Pake această rîvnă puțin întemeiată pe meritele sale estetice; dar suntem siguri că lumea se va feri de a mai cădea în cursa D-sale.

Pake poate să fie ori-ce numai Barnum nu.

Din cauza lipsei de ploaie, care durează de atâta vreme, Mitropolitul Primat a dat ordin să se scoată moaștele Sfântului Dumitru în ziua de Joi, 16 Mai, spre a se face rugăciuni pentru ploaie.

D. Papiniu șef de divizie la ministerul de externe, va fi numit agent diplomatic la Sofia, iar în locul D-sale se va înainta D-l Davidel.

*La Liberté Roumaine* primește din Odesa următoarea știre:

Mai mulți speculatori germani, englezi și italieni, au cumpărat tot grâul disponibil din Rusia meridională pe 50 milioane ruble, în scop de a face să se înalte succesiv prețul grânelor și ast-fel să speculeze asupra lipsei care va fi numai de cât în toată Europa din cauza recoltelor rele.

Pojarul băntue copii prin mahalale. Știe oare aceasta D. dr. Felix, medicul șef al Capitalei?

Eri s'a făcut la Râmnicu-Sărat alegerea colegiului I comunal.

A reușit lista guvernamentală în cap cu D. Enache Zamfirescu, obținând 105 voturi.

Lista opoziției cu D. dr. Blazianu a avut 65 voturi.

Aseară a avut loc la Teatru Național, reprezentația dată în folosul ligei culturale. Reprezentația a avut un succes prea frumos și sala era plină.

O faptă laudabilă, demnă de imitat, a săvârșit D-nu Tănase Constandinidi, arendașul moșiei Spanzog care cu o bunăvoință este cunoscută, a hotărât de a zidi cu cheltuiala sa în orașul Oltenița două școli primare.

Fapta D-lui Tănase Constandinidi, care în multe ocazii a dat dovadă de un suflet mare și generos, merită mai mult de cât laude.

Societatea pentru îmbrăcămintea copiilor săraci fără deosebire de religie, „Malbis Neurim“, în adunarea generală din 6 (18) Mai 1891, a ales următorul comitet:

- M. Veitzendorf, președinte activ.
  - I. Diamand, vice-președinte.
  - I. Berner, secretar general.
  - D. Steinberg, casier.
  - M. Hubert, inspector.
  - Membru activi: Ad. Veiss, M. Weissman, I. Feins; Alb. Vechsler, Isr. Bensimon, H. Braunstein.
- Iar sediul societății s'a mutat în str. Palestina Nr. 10.

### Știri telegrafice

CAPTOWN, 13 Mai. — 500 de indigeni și 250 de portugezi au înaintat de la Baira asupra portului Salysbury; ei au fost respinși de poliția societății anglo-africană. Portugezii au avut 7 morți și 20 răniți.

PAUL MARGUERITE

### DAMA CU OCHII VIOLEȚI

D. de Cennes se însura a doua zi. La patru-zece de ani, celibatar sceptic și sătul, amorul flatinese cu grația lui. Lua de nevastă pe Domnișoara d'Alduze, o fată înaltă și bălană, cu ochii în fața mării și cu părul ca soarele. Toată persoana ei exala un farmec rar; era frumoasă ca o zână a nordului, de oare-că era Norvegiană după muma sa. D. de Cennes era nebul după densa, de când se întâlniră, la vânătoare cele mari de toamnă, la marchiza de Sincever, și, cu toată teribila lui reputațiune de orai, prea iubit de femei, familia Alduze consimțise la o căsătorie pe care Edviga, singura lor fată, o dorea cu pasiune.

D. de Cennes, gata fiind ca să se ducă la hotelul din strada sfântu Dominic, unde va intra pentru cea din urmă seară ca logodnic, dete la o parte perdeana de la fereastră și zări, la scară, felinarele caratei sale, care îl aștepta. Aruncându-i atunci ochii într'o oglindă, se văzu, înalt și subțirel, foarte corect în fracul lui, cu obrazul palid, luminat de emoțiune zămbitoare.

Intinse mâna spre perdeaua și cu blândă când se dete perdeana la o parte și intră feciorul aducând pe o tavă de argint poșta de la 9 ceasuri seara.

Contele, mașinalicește, citi o telegramă, scrisori de felicitări. Rămăsese un plie încadrat cu negru pe care nu'l deschise numai de cât, dintr'un egoism superticios, vestea unei morți, fie chiar a unui indiferent, care putea să-i micșoreze fericirea, așa de complectă. Desfăcu însă hârtia; și ochii săi, lăsați re-

pede pe numele mortului, se căsară marf, cu o expresiune dureroasă a figurei:

— O! biata Antonia! Se uită mai bine, verifică numele, vârsta, locul, data; pe urmă brațele și pică în jos și, înăoa în picioare, stângac și întristat oare cum, ca om ferit pe care îl descurajază neprevăzut, repetă:

Biata! biata Antonia!...

Așa de intinsă fuses evocarea în căt uită tot, căsătoria lui, ceasul și pe logodnicul care îl aștepta.

Aceea pe care o numea el Antonia, cu un nume rămas scump buzelor lui, Doamna de Jade pentru lume, reînvie din trecut, sub vëlul de pulbere fină care acoperea trăsurile dispărutele. El revăzu, în paloarea ei ciudată, pe prietina pe care în zile fericeite, pentru misterul finței sale și pentru grația nehotărâtă a ochilor săi, o poreclise: „dama cu ochii violeți!“

Numele ăsta era ciudat ca și ea! și sugerând bine farmeul fugător al obrazului său, mai cu seamă al privirei sale.

Dama cu ochii violeți! Doamna de Jade! Una diu pasiunile mai uitate, vai de viața sa... Și contele, foarte mișcat, își aduse aminte toată dragostea d'odinioară, enigma acestei femei care înnebunise de atâta vreme și care, ieri, murise.

Își aducea aminte înția lui înflădire cu Doamna de Jade, acum zece ani, într'o lumină de bal, în mijlocul lustrelor și a florilor de iarnă. Când se întorsesse dintr'un voiaj din Orient, ulnit de soare, încântat de langoarea exotica a femeilor umbrate, încremenise de admirație în fața fragelei albețe, în fața frumuseții de vis și de tăcere a ciudatei creaturi. Făcu ca să fie recomandat ei și bărbatul ei, figură posomorâtă de procuror general, om cu glasul tăios, cu gesturile aspre, anunțând despotismul absolut și mândria neînduplecată.

Chiar atunci ar fi trebuit să priceapă dupe strângerea de mână a magistratului că trebuie să se ferească. Insa o putere grozavă îl atrăgea către tinera femeie cu privirea fluidă. Simțise oare și ea acea lovitură de trăsnet care doboară inimile? Când părăsiră ambasada germană, unde se da balul, amândoi simțiau că li se angajază viața.

Flirtul lor se începu intens, sub o mască de corectitudine. Pentru dînsul fu jocul discret și adine pe care-l ascunde respectul. Pentru dînsa, mărturisirea tăcută și recunoștoare care palpită dupe evantaliu, se nevoae în talie mlădioasă și apărută pe brațul cavalerului care valsează. Pe urmă jumătățile de vorbe, trandafirii de la coraj cari vorbesc, privirile cari, tac și cari spun cu toate acestea mai mult; într'o zi, înșfîșit, scrisorile: tot se se scrie și nu se cutează a se spune, rugăciunile și refuzurile, nesiguranța a două inimii cari aspiră dupe fericire și voină, fără să cuteze, să se unească în ciuda pericolelor, în ciuda lunei, în ciuda legii!

Premiul cel Mare, care risipea saloanele, întrerumpea idila lor. Doamna de Jade, din fericire, se duse la moșile sale din Bretania, unde castelul său era aproape lipit de al unei mături a D-lui de Cennes. Acolo, grație recepțiunilor de vară, în partidele de lawn-tenis, în plimbarile în mail-coach, în caseurile de preumblare în luntre pe un celeșteu frumos, amorul creștea într'inșii mai aprins, mai vivace, călit în aerul curat al pădurilor, biciuit de vîntul galopandilor, cizma de cizma, pe drumurile verzi.

Cu toată violența sentimentelor lor un fel de mândrie îi opra de a face rău; poate că pricina era și prezența

### FOIȚA ZIARULUI „ADEVERUL“

CHARLES MEROUVEL (133)

## MORȚII ȘI VII

XXIX

Nevasta și bărbatul

Indată ce a aflat bunica greșeala, a închis pe nepoata sa într'un castel din Berry.

Acolo, peste câteva luni, s'au născut doi copii, două fetițe, pe care muma lor nu le-ajunoseu nici odată.

Că din prejurar ei au abuzat de starea în care se găsi muma... atîrnată între viață și moarte; i se spuse că fetele au murit; i se arată mormântul lor pe care a plâns ea multă vreme.

Sînt numai câteva zile decând cunoaște ea adevărul.

Iart'o, Jeano, fiindcă ori-cât de orude îți vor fi fost suferințele, ale ei au fost egale cu ale d-tale....

Singura ei dorință este ca să îți plătească cu iubirea tot ce ar fi voit ca să îți dea mai înainte.

Ai s'o vezi.

Te așteaptă....

Ai să vezi și pe tatăl d-tale și ai să îți iubești din tot sufletul d-tale....

O să vie....

Îi cunoști chiar î!...

— Pe dînsul!

— Inima lui e cea mai nobilă care a

bătut vreodată într'un piept de bărbat.

Fata încremenise, tulburată până în

fundul sufletului.

Era în accentul contesei o sinceritate,

o emoțiune ciudată.

Ușa se deschise încă odată.

Cezarina zicea:

— Intră, domnule; doamna contesa

te așteaptă.

Când văzu pe mântuitorul său, Jeana

alergă la dînsul. Dambert nu se putu

stăpîni. Deschise brațele și ea s'aruncă

pe pieptul lui.

Nu fu nici un schimb de vorbe între ei.

Dintr'o singură privire el pricepu tot.

O străne pe piept într'o adevărată

explozie de iubire comprimată și, ridi-

când-o în sus ca pe o pană, o puse pe

genuchii mumei care izbucni indată în

lacrimi și o acoperi cu sărutări.

— Jeano, zise George Dambert, ești

bogată și ai să fi fericită, însă noi avem

o datorie grabnică să împlinim. Ai o

soră... și sora asta'î în primejdie. Tre-

bue să alergăm în ajutorul ei.

— Ai soră mele?

— Da. Ai o soră, care'ți seamănă.

Jeano, însă întâmpinarea a aruncat-o pe

un alt drum. Trebuie s'o soapăm.

— Zici că 'mi seamănă?

— Cum seamănă două stele pe cer.

— O cunosc!

— D-ta?

— Este Roselli.

— Chiar ea. Ești în siguranță, aci,

Jeano?

— De ce m'aș putea teme?

— Vrei să mai rămâi câteva zile aci?

Am să împlinesc o datorie. Până atunci

vom păstra secretul.

— Poruncește! zise fata. Voi face

ce îți va place!

— Până atunci voesc ca să poți veni

în ajutor la ai d-tale. Ți-am spus că

ești bogată și mai mult decât crezi.

Dambert îi puse în mână un mic por-

tofoliș tixit cu bilete de bancă.

— Ține, să faci fericită, și la reve-

dere în curînd! zise el.

Muma sorbea cu ochii pe copila asta

pe care o regăsea în adevăr mai încân-

tătoare decât ar fi putut dori.

Jeana îmbrăcișe încă odată pe George

și pe contesa.

Când se întoarse în atelier, Cezarina

o aștepta.

— Ești bine, Jeano, ești mulțumită?

— O! da, domnișoară.

— O să ne părășești?

— Ba nu!

— Credeam!...

— Nimic nu s'a schimbat pentru mine.

— Imi ascunzi ceva, zise Cezarina a-

menințându-o cu degetul.

Fata zîmbi.

— E adevărat, răspuse ea; d-ta ai

fost bună pentru mine, domnișoară Ce-

zarina; însă mi s'a recomandat secretul.

Peste puțină vreme o să îți spun tot.

Jeana își văzu de lucru ca de obicei.

Contesa și George se duseră în stra-

da Sf. Augustin.

— Roselli! întrebă Dambert pe portar.

— În catul întâi, spre curte, scara

din fund.

D-na de Vauoise resuflă.

Indată ce trase clopoțelul, veni o

slujnică și, cum îi văzu, făcu un pas

înapoi.

— Pe cine căutați?

— Pe Roselli, zise Dambert.

— Gândeam că vine stăpîna mea, zise

Italianca.

— Va să zică nu e acasă?

— N'am mai văzut-o de eri.

Contesei îi trecu un fior prin tot

corpul.

— Dar prietina ei? întrebă Dambert

tremurînd.

— Voești să zici sora sa, Lorenza?

Nici ea n'a venit. Chiar d. Gomes a ve-

nit în două rînduri azi ca s'o caute. Nu

D-lui de Jade, care nu 'i pierdea din vedere, om rece ca ghiata și mut. Iusă procurorul general trebui să lipsească. Era toamna, copacii începuseră să-și roșască frunzele. Cu parfumul amar al trandafirilor cari nu aveau să mai înflorească, se exhală din inimă un miros de beție care omora. D-na de Jade luă acum un caracter de frumusețe și mai misterioasă, în armonie subtilă cu lucrurile. Ca și pasărea în fața Timpului, ea reflectă melancolia de octombrie. Apărură tulburată ca și sezonul acesta de friguri. Ochiul s'îi violetă se'ntunecară o idee; îngălbeni ca și florile vestejite: rochia ei, în parc, fișia ca și frunzele uscate.

În sfârșit, în ajunul întoarcerii lor în Paris, D-na de Jade și D. de Cennes erau amaniți.

Peste opt zile contele află că iubita lui fusese internată ca nebună într-o casă de sănătate.

Spăimântat, nevoind să creadă că se întâmplase o catastrofă, pe care, în ajun, nimic nu o făcea să se prevadă, alergă la d. de Jade. Acolo, dete multe parale servitorilor ca să afle de la dînșii ce se întâmplase, și află că fusese certuri mari între procurorul general și nevasta sa, că, pe urmă, d-na de Jade, într-o stare de întărire cumplită fusese internată în casa celebrului alienist, doctorul R..., în baza raportului doctorilor și a vizei prefectului de poliție.

D-lui de Cennes îi trebuia o explicație; o avu. D. de Jade, care tocmai se cobora din trăsură, îl salută rece și grav, zicându-i:

— Viu de la d-ta, domnule!

Și-l invită să se sue iar sus, în marele cabinet de lucru, unde da el audiențele. Acolo, foarte galben, magistratul, cu un glas tragic ca o sentință de moarte, declară:

— Domnule, d-ta ești amantul nevastei mele. Aș putea să te omor, aș putea să te vir în pușcărie la un loc cu hoții. Mai bine însă te las în voia mustrării conștiinței d-tale și a disprețului de sine-ți. Ai abuzat de o bolnavă, de o neconsentită, de o nebună. D-na de Jade nu era răspunzătoare de ce făcea!

Contele nu s'ar fi zăpăcit mai rău dacă i-ar fi căzut trăsnetul pe cap. El, așa de viteaz în fața unei săbii, beghel ca un copil.

— Ești liber să te retragi, domnule! zise procurorul general; socotesc chiar de prisos să-ți cer scrisorile pe cari ai putut să le primești de la dînșia; pentru mine, scrisorile acelea sînt opera unei alienate.

Și bărbatul apăsă vorbele acestea cu un rîs sarcastic silit, așa de insultător, încât d. de Cennes, revoltat, pricepu de o dată. Ah: ce răzburare cumplită, genială! Bărbatul acesta insultat știa bine că nevasta sa nu era nebună, că nu putea înnebuni așa de repede. Dar, îndată ce prinsese adulterul, ca tiran îngîmfat și selbatic, ca torturător dibaci, știindu că-i slabă și de inimă și de minte, dupe ce o înnebunise cu imputările, cu amenințările, cu frica de scandal, cu greaza de a muri, o detese pe mîna unor doctori cari se grăbiseră prea mult ca să judece aparentele; și, acum, închisă fiind cu nebulone, era în primejdie — negreșit — ca să nebulonească adevărat.

D. de Cennes pricepu adîncimea unei pedepse așa de rafinate. În indignarea lui, se gîndi la un duel, la un omor. Însă d. de Jade văzu fulgerul roșu care-i trecu prin ochi și, apăsînd pe un timbru, zise feciorului care alergase: — Du pe domnu afară!

Influență, rugăciuni, provocări ale contelui se zdrobiră de un zid: D-na de Jade era nebună cum se cade.

Era nebună? Inebuni ea dupe cum crezu el totdeauna? De atunci rămase nebună. Putu să se convingă singur. Admis fiind ca s'o vadă în pavilionul unde era închisă, o văzu, ca pe o Ofelie, vorbindu-i fără să'l cunoască, rîzînd și aiurînd ca în vis și el plecă cu viziunea neuitată a ochilor s'îi în care plutea o negură de suflet care lipsește.

Ani întregi atunci, inima lui nenorocită se tîrise din țară în țară, din aventură în aventură, până când, resemnarea și uitarea potolindu-l cu timpul, ajunse să nu se mai gîndească că biata femeie mai trăește încă; și trebuia ca bilețul acesta de înmormintare — d. de Jade murise de multă vreme — să pice în fericeala lui noă, în pragul căsătoriei lui cu o fată curată tînără, pentru ca să'i aducă aminte amarul și rușinea greșalei lui, pe cât de vinovată pe atât de crud ispășită!

Ceasurile treceau și d. de Cennes nu se mai scula din fotoliul unde s'adîncise, cu capul în mîni, în gînduri de tot felul.

Vestea morții acesteia fu pentru el un fel de imputare, în ajunul datorilor imperioase pe cari avea să le contracteze căsătorindu-se. Se gîndi la virtutea și la onoarea femeiască, prea fragede, cu a căror pază se 'nsărcina el. Și pecînd o durere involuntară îl făcea să ridice capul și să înflinească cu ochii un Hristos de fildes, restignit pe o cruce atîrnată de zid, un glas înocet, slab ca și

glasul moartei cu ochii violeti, îi sufliă imputarea aceasta biblică:

— Să nu faci altuia aceea ce nu vrei să 'ți facă altul ție!

Oftă lung. Și când își aduse aminte de d-soara Alduze pe care o iubea, mai că nu 'i veni să creadă în fericeala lui nemeritată, că era adevărat că se însura mîine.

Ca să se convingă, goni trecutul cu o scuturătură de umeri. Își luă pălăria, blana și mînușile, și, coborînd repede scara, deșteptă pe vizitiu care dormea pe capră, zicându-i:

— La otelul d'Alduze, în pasul mare al cailor!

I. S. Spartali.

### Noul mers al Căilor Ferate Române

Cu începere de la (20) 1 Iunie stil nou a. c. se vor deschide următoarele halte: Inotești situată între Albești-Mizil, Vințileanca situată între Mizil-Ulmeni, Fărăoni situată între Răcăciuni-V-Seacă, Fântănele situată între Bacău-Galbeni, Secueni situată între Galbeni-Roman, Muncel situată între Hălăucești-Pășcani pentru traficul de călători și bagage.

În aceste halte se vor opri trenurile de persoane și mixte conform publicației generale de mersul trenurilor.

Cu începere de la 20 Mai st. v. (1 Iunie st. n.) a. c. se va elibera din stațiunile București și Pitești în fie-care Sămbătă sau ajunul s'erbătoarelor de mai jos bilete de ducere și întoarcere ca în anul trecut.

Pentru stațiunea Câmpu-Lung, biletele eliberate de stațiunea București, sunt valabile la ducere numai la trenul Nr. 43 (plecare 2 ore 40 m. p. m.) de Sămbătă sau ajunul s'erbătoarelor și la întoarcere cu toate trenurile până Luni sau ziua următoare a s'erbătoarelor la trenul Nr. 102 (plecare Câmpu-Lung 6 ore 25 m. dim.).

Biletele eliberate de stația Pitești, vor fi valabile la ducere cu trenul Nr. 26 din Pitești (5 ore 11 m. p. m.) și la întoarcere numai cu trenul Nr. 102 din Câmpu-Lung (ora 6 25 m. dim.) tot în condițiile de mai sus.

Luni 20 Mai (1 Iunie st. n.) a. c. trenurile de plăcere Nr. 29 și 30 vor circula între București-Predeal în fie-care Duminică și în zilele de s'erbători mai jos indicate, după mersul următor:

**Trenul Nr. 29**  
București pleacă la 6 ore dimineața, Ploști pleacă la 8,15 dim., Cămpina sos. la 9,11 dim., Comarnic sos. la 9,43 dim., Sinaia sos. la 10,22 dim., Bușteni sos. la 10,53 dim., Azuga sos. la 11,2 dim., Predeal sos. 11,20 dimineața.

**Trenul Nr. 30**  
Predeal pleacă la 6,09 seara, Azuga pleacă la 6,23 seara, Bușteni pleacă la 6,32 seara, Sinaia pleacă la 7,04 seara, Comarnic pleacă la 7,42 seara, Cămpina pleacă la 8,09 seara, Ploști sos. la 8,59 seara, București sos. la 11 seara.

La trenurile de plăcere se vor elibera din București și Ploști bilete de ducere și întoarcere cu același preț ca în anul trecut pentru stațiile: Cămpina, Dofțana, Comarnic, Sinaia, Bușteni, Azuga și Predeal vor putea beneficia de reducțiune plecînd chiar cu trenul accelerat Nr. 9 de Sămbătă seara sau din ajunul s'erbătoarelor.

Afară de aceasta, călătorii din București pentru stațiile Cămpina, Comarnic și Sinaia vor mai putea pleca în fie-care Sămbătă seara și ajunul s'erbătorilor mai jos indicate cu un Tren de plăcere Nr. 15, care va circula după cum urmează:  
București pleacă 3 ore 25 min. p. m., Cămpina sos. 5 ore 40 m. p. m., Comarnic sos. 6 ore 7 m. p. m., Sinaia sos. 6 ore 45 m. p. m.

Biletele eliberate călătorilor din București și Ploști la ducere atît Sămbătă sau în ajunul s'erbătoarelor, cît și Duminică sau s'erbătoarelor vor fi valabile pentru întoarcere cu toate trenurile de călători numai până Luni sau în ziua următoare a s'erbătoarelor cu trenul accelerat Nr. 10 de dimineața.

Când sunt două sau mai multe s'erbători alăturate, biletele vor fi valabile pînă în ziua ce urmează după ultima s'erbătoare. Cu bilete de trenuri de plăcere nu se vor primi bagaje. — Copii mai micî de 10 ani vor putea călători doi cu un bilet. Zilele de s'erbătoare sunt: 21 Mai (2 Iunie) Sf. Constantin și Elena, 30 Mai (11 Iunie) Înălțarea Domnului, 10 (22) Iunie, Rusaliile, 29 Iunie (11 Iulie) Sf. Ap. Petru și Pavel, 20 Iulie (1 August) Sf. Ilie, 6 (18) August Schimbarea la față, 15 (27) August Adormirea Maicii Domnului, 8 (20) Sept. Nașterea Maicii Domnului, 14 (26) Sept. Înălțarea Sf. Crucii.

**1 leu Litru**

**VIN NEGRU de Golu-Drancei.**  
**ALB de Iași via Mitropoliei Vechi de 4 ani**

**IULIAN OPRESCU**  
39, STRADA LIPSCANI, 39.

### Desbaterile Parlamentare

#### CAMERA

(Urmarea ședinței Camerei de la 13 Mai 1891)

Se procede la alegerea comisiei financiare și sunt aleși D-nii:

Al. Vericeanu, D. Cezianu, Pache-Protopopescu, Aristid Pascal, Livezeanu, Victor Macri și Boldur Voinescu.

Președintele propune apoi ca să se aleagă 24 de membri în comisia bugetară în loc de 21.

Propunerea se admite. Sunt aleși D-nii: Gr. Păucescu, M. Balș, L. Niculescu, Florian Crassan, M. Burileanu, Al. Vericeanu, I. Iancovescu, I. Grădișteanu, A. Păleanu, T. Callimaki, Al. Enacovic, I. Epureanu, C. Iarca, C. Răceanu, D. Donici, D. Economu, N. Ceaur-Aslan, Dr. Brânză, Procopescu, Al. Djuvara, C. Ressu, D. Stati și C. Langa.

Pentru cel al 24-lea, votul e nul. Ședința se ridică la orele 6.

**Ședința de la 14 Mai 1891**

Ședința se deschide la orele 1 și 20 m. sub președința D-lui Colonel Roznovanu.

Prezenți 127 deputați. Se fac formalitățile obicinuite. D. General Lahovary declară că optează pentru colegiul III de Vâlcea.

Se declară vacant colegiul I de Ialomița.

D. General Lahovary depune proiectul de lege pentru acordarea unui credit de 45 milioane necesar la terminarea fortificațiilor.

Se procede la alegerea din nou a unui membru în comisia bugetară.

Rezultatul votului:  
Votați . . . . . 136  
D. Dim. Cezianu . . . . . 77  
D. Al. Lahovary . . . . . 55  
Buletine albe . . . . . 4

D. Cezianu e proclamat ales.

Se alege delegațiunea pentru casa pensiilor.

Sunt aleși D-nii C. P. Bobeica, B. Mareș și Economu.

D. I. Iancovescu depune proiectul de respuns la Mesagiul.

Se procede la alegerea unei comisii de 4 membri, pentru verificarea socotelilor caselor publice.

Sunt aleși D-nii: Epureanu, Donici, Sibiceanu și Hristodorescu.

Ședința se ridică.

### SENATUL

**Ședința de la 14 Mai 1891**

Ședința se deschide la orele 1 și ¼ minute sub președinția D-lui C. Boerescu.

Pe banca ministerială: D-nii Vernescu, Exarcu, general Lahovari și Olănescu.

Prezenți 87 D-ni senatori.

Se îndeplinesc formalitățile obicinuite. Se votează proiectul de lege pentru construirea unei linii ferate între Roșiorii-Zimnicea.

Ședința se ridică la 5 fără 25 minute.

### DE VÎNZARE

Stabilimentul BALNAR NASTASACHI din Târgul Ocna, renumit pentru apele minerale ce posedă.

Pentru informații a se adresa la D-nu Locot.-Colonel Botez, Iași.

### Ultime Informații

**Guvernul, din care face parte Lascar Catargiu, a depus azi la Camera o cerere de credit de 45 MILIOANE pentru fortificații.**

**Bietul Lascar Catargiu!! — A întrecut pe liberali, pe concentrați și junimiști.**

**Triste — pentru a nu zice mai mult — bătrînețe sunt rezervate șefului partidului liberal-conservator!**

**Scump plătește plăcerea de a fi ministru lui Carol!! Vom reveni.**

Suntem informați că azi pe la orele 7 dimineața s'a împușcat un soldat din Regimentul 8 linie, compania 3. Sinucisul se numește Pichiu Ion și este din județul Neamțu. Glonțul a intrat în abdomen și a ieșit prin partea dreaptă a corpului, apoi a continuat drumul înainte, a izbit peretele și a ricoșat.

Motivul se zice că ar fi fost veșnica persecuție din partea superiorilor.

Cu această ocaziune vom mai spune că și înainte de Paște s'a mai împușcat un soldat în același regiment care lucru a rămas ascuns până azi.

Sinucisul de azi a fost transportat la spitalul militar.

Cerem cu insistență o anchetă serioasă, căci uciderile, cum sunt cazurile de la Folticeni și sinuciderile d'aci sunt de natură a compromite cu deservire armata noastră.

D. General Manu, întrebat pentru ce face opoziție guvernului actual, a răspuns:

— Dacă guvernul preferă clienții în loc de oameni de partid, eu n'am ce căuta în majoritate.

Majoritatea actuală se compune numai din clienți.

Definiția e dreaptă.

Slabe afaceri în cereale, angajamentele pe termen sunt atât de grele în cât se așteaptă cu frică scadența lor. Singur grăul bulgăresc s'a vîndut pe piața Brăilei în zilele de 12 și 13 Mai și acesta foarte ușor 56¼ lbr. cu preț de 14 lei 35 hectolitru; porumb 60¼ lbr s'a vîndut cu 10 lei 15 bani hectolitru.

D. I. Iancovescu, raportorul comisiei de respuns la Mesagiul, a și făcut proiectul său de respuns și l'a depus astăzi.

Itată proiectul de răspuns la Mesagiul:

Sire,

Îeșiți din alegeri săvîrșite în ajunul zilei care încheie un sfert de veac de glorioasă și regulată dezvoltare națională, cea d'întîi datorie a noastră este de a răta iubirea și recunoștința ce națiunea păstrează Suveranului, care a prezidat această frumoasă epocă din viața poporului român.

Sub Domnia M. V., Sire, națiunea a vîzut realizându-se marile sale aspirațiuni, o Constituțiune cu largi baze liberale, independența și stabilitatea noastră, această mare lipsă a istoriei noastre, care a cauzat țării atâtea nenorociri.

Sire, Adunarea deputaților, fericită de a putea contribui la dezvoltarea mai departe a națiunii, va da tot concursul guvernului M. V. și va căuta în această sesiune extraordinară să dea țării toate legile trebuincioase vieții ordinare a Statului.

Să trăiți, Sire!  
Să trăiască M. Sa Regina!  
Să trăiască A. S. prințul Ferdinand.

Liberalii-naționali au luat hotărîrea să roage pe D. Dimitrie Brătianu ca să opteze pentru Senat lăsînd locul de deputat de la Prahova D-lui Eugeniu Stătescu.

Ministerul de rezboi optînd pentru scaunul de d'putat al colegiului III de Vâlcea, s'a declarat vacant colegiul I de Ialomița.

Ni se comunică din Iași următorul fapt, asupra căruia atragem atențiunea D-lui General Lahovary.

În ziua de 3 Mai la cazarma Regimentului 7 călărăși s'a întîmplat o explozie din cauza unei cantități de praf ce soldații estrăgeau din niște cartușe vechi din ordinul unui administrator cl. II, Dascălescu, avansat pe ziua de 10 Mai la gradul de administrator cl. I și mutat ca comandant al companiei 4 sanitare.

Se zice că afacerea se va face mușama.

Mășterul Ghiță, autorul sindicatului electoral din Iași, a avut azi o lungă explicație cu D. Vernescu, ministrul de finanțe, la care a asistat și marele Langa-Parnell.

Obiectul discuției pare a fi fost portofoliul la care rîvnește Ghiță Mărzescu, căci el luase poza cea mai teatrală.

Langa-Parnel, din partea sa, era consternat căci i-a luat înainte Corjescu-Déroulède.

Ministerul de justiție a trimes tutulor procurorilor un proiect de lege pentru modificarea mai multor articole din procedura penală, cerîndu-le avizul asupra acestor modificări.

Examenale căpitanilor pentru gradul de maior, vor începe anul acesta la 15 Mai.

Aseară pe la orele 7 jum, un birjar trecînd în goana cailor pe strada Cămpineanu, a călcat pe un copil Richard Schmalz, în etate de 2 ani jum.

Copilul, dus imediat la spital, a murit azi.

Birjarul a fost arestat chiar aseară la secția 18.

**Bonbone Rusești**  
Uzină cu vapor  
A. I. ABRICOSOFF & Fil  
MOSCOVA  
DEPOU: București, Calea Victoriei, 17  
Expoziția Mărfurilor Rusești.

**Bonbone Rusești**

**D-ral Ciurcu Oculist**  
Hospitalul Brăncovenesc. Consultațiuni de orele 4-6 p. m., Calea Rahovei Nr. 4 vis-à-vis de Domnița Bălașa.

**IMPORTANT**  
Se vinde de veci prin licitație în ziua de 18 Mai anul corent de către Trib. Ilfov Sec. de Notariat, Local situat în București str. Taurului Nr. 17 în pozițiunea cea mai frumoasă a orașului, în suprafață de 1500 m. p. cu trei fațade, una cîzînd pe str. Taurului alta pe str. Părfulului iar cea de a treia în proiecție pe str. Romulus, înpreună cu toate clădirile existente pe acest loc, compuse de o casă clădită de zid masiv cu fațada în str. Taurului învelită cu tînă, avînd două antreuri, patru camere mari, pivniță solidă, dependințe clădite iarăși de zid masiv, avînd camere pentru servitori, bucătărie, magazie și toate necesarele unui bun amenajament, grădina cu tot felul de pomi roditori și curtea bine înprejuită. Doritorii se vor prezenta în ziua arătată la Trib de Notariat unde va avea loc licitația.

**BĂTĂTURI DIMITRIU**  
ANTICALLUM  
remediul sigur și practic  
contra  
**Bătăturilor**  
Depozit general: Farmacia «la Sfa. Treime», N. DIMITRIU, Câmpu-Lung.

**O cameră** frumos mobilată, în apropiere de centrul orașului, este DE ÎNCHIRIAT. — Adresa la redacție.

**Dr. REUTZOU** medicina Spitalul de Copii, S'a întors de la Paris și stabilit tot la Spital de Copii  
Consultațiuni de la orele 11-1 p. m.

**la Lebăda** MAGAZIN de încredere  
LINGERIE ȘI PÂNZĂRIE  
București, 54, Str. Lipscani, 54. București  
OLANDA Rumburg, Bielefeld, Irlanda, Belgia, dublă de cerceafuri.  
Chifon, creton, schirting, picheturi, etc.  
fete de mese, servete de olandă, prosoape, cuverturi de pat și masă.  
Serviciul național în diferite culori, de rețea albe și culori, Plăpămi de Vară.  
Plăpămi de flanel și flanel sistem Dr. Iăger.  
Perdele gulere, manșete, cravate, ciorapi, baiste, mînuși, parfumerie, mărunțuri.  
Cămași complete pentru măriaje, comănde se efectuează prompt.  
Trusouri Mărfuri bune precluri moderate și fose.  
Mihallescun & Căpitănescun.

**Citiți anunțul LOTERIA la pagina IV.**

**MUSAMALE**  
SACI și PANZETURI pentru produse. — Se vinde cu prețurile fabricii la M. LITMAN  
Strada Lipscani 10 (Palatul Dacia), București

De închiriat 2 odăi frumos mobilate. A se adresa Strada Smărdan, Nr. 23, casele Ghermani.

**W. Staadecker**  
BUCUREȘTI-BRĂILA  
Pentru semănătura porumbului în cui-buri ofer  
Pluguri treibrăzdare Rud. Sack  
Cu aparatul adoptat de semănat porumbul în cui-buri  
PENTRU OR CE DISTANȚĂ DORITĂ  
Acest aparat de semănat se vinde și în parte la pluguri treibrăzdare Rudolph Sack.

**SIROP du Dr. FORGET**  
150,000 Bolnavi  
VINDECAȚI DE Guturaiu - Tuse, Insomnie, Crise nervoase  
SIROPUL FORGET  
DEPOU GENERAL  
Paris, Rue Vivienne, 36

**LORI RUNZE**  
Artificiale  
în mare cantitate am adus din Străinătate și FABRICATE ACI de mine, 17, Calea Victoriei, 17, Hotel de France, lângă librăria Socec, pe ulicioară.  
Leon M. Einhorn.

